



DECOUVERTE CENTENAIRE

Au cours de l'été 2008, on a identifié dans le district de Northeim sur le site caractéristique du lieu-dit Harzhorn, un champ de bataille antique qui a suscité un grand intérêt dans le monde entier. En raison du nombre d'objets qui y ont été trouvés dépassant les 2700, le site du Harzhorn est considéré comme l'un des champs de bataille antiques les mieux conservés d'Europe.

Une équipe interdisciplinaire effectue depuis cette date des recherches à cet endroit unique qui a été le théâtre d'un combat acharné entre les Germains et les unités romaines dans les années 30 du 3ème siècle après Jésus-Christ.



La découverte de pièces de monnaie ainsi que les analyses scientifiques effectuées sur les restes de bois trouvés dans des douilles, laissent de plus en plus penser que le combat a eu lieu dans le contexte d'une offensive lancée par l'empereur romain Maximin I^{er} le Thrace en 235/236 après Jésus-Christ. Il semble évident que l'archéologie ait réussi à saisir un événement qui n'apparaît que de façon vague et indistincte dans ce que nous livre l'histoire. Le repérage détaillé des découvertes sur le site et l'analyse des objets trouvés permettent de se faire une idée de la composition et de la technique de combat de la troupe romaine; on y retrouve les points d'artillerie légère, de salves de flèches et d'attaques d'infanterie. Il semble de plus en plus évident que la découverte au lieu-dit Harzhorn contribuera à changer durablement l'image des rapports entre Romains et Germains au 3ème siècle après Jésus-Christ.



En venant de Hanovre:

Quitter l'autoroute A 7 à la bretelle Seesen (No. 67), tourner à droite en direction de la B 248. Continuer sur cette route, direction Northeim pendant environ 9 km. 3 km derrière le village d'Ildehausen, tourner à droite et emprunter le chemin forestier (Panneaux de signalisation).

En venant de Kassel:

Quitter l'autoroute A 7 à la bretelle Echte (No. 68), tourner à gauche et prendre la B 445 en direction d'Echte, puis prendre à gauche la B 248 en direction de Seesen. Continuer sur environ 6 km; derrière le village d'Oldenrode, tourner à gauche et emprunter le chemin forestier (Panneaux de signalisation).

Attention:

Nous vous signalons que votre participation aux visites guidées et autres activités est à vos risques et périls. Prévoyez des chaussures de marche adaptées et des vêtements résistants aux intempéries. Le site n'est pas accessible aux personnes à mobilité réduite. Les toilettes sont ouvertes pendant les heures d'ouverture et se trouvent dans le pavillon d'information.

www.roemerschlachtamharzhorn.de

L'équipe de travail Harzhorn en tant qu'organisatrice remercie les propriétaires des terrains et les partenaires du projet pour leur soutien.

© 06/2017

PARTENAIRES AYANT COOPERE AU PROJET:



Gemeinde Kalefeld



Landkreis Northeim



Stadt Bad Gandersheim

Texte et conception: P. Lönne, A. Muhs, G. Steckhan - Landkreis Northeim, K17 Steingraber, Architektur
R. Larkin, K. Struck
credits photo: R. Buberti, T. Deutschmann, M. Franke, C. S. Fuchs, P. Lönne, A. Muhs, U. Schäfer, T. Schwarz, G. Steckhan, J. Wessel



BATAILLE ROMAINE DU HARZHORN

LA CAMPAGNE DE ROME
TOMBÉE DANS L'OUBLI



MMXIII
Informationsarchitektur
HARZHORN



CHEMIN & PAVILLON D'INFORMATION

En plus des visites guidées, un chemin à thèmes comportant cinq stations équipées de bancs et de stèles d'information, offre au visiteur la possibilité de s'informer sur l'épisode dramatique qui se déroula au lieu-dit Harzhorn.

Les stèles d'information se trouvent à des points stratégiques du champ de bataille permettant ainsi de suivre les combats, les salves de flèches ou encore le pillage du train d'équipage. De cette manière, les visiteurs se trouvent au «cœur» de l'histoire et peuvent se faire une idée de la technique militaire, des déplacements de troupes et du déroulement de la bataille.

Etant donné qu'il n'existe plus de traces de la bataille antique sur le site, une application interactive HarzhornApp a été créée laquelle peut être consultée en tapant sur les codes QR inscrits sur les stèles. Cette présentation permet également d'obtenir sur place d'autres informations archéologiques intéressantes accompagnées de photos et de séquences de film.



Le pavillon d'information est ouvert tous les dimanches. A l'intérieur, les visiteurs y trouveront des informations complémentaires ayant trait au déroulement de la bataille du Harzhorn. Les heures d'ouverture sont indiquées sur notre page d'accueil.

Le pavillon sert également de salle de travail et de permanence dans le cadre des différentes activités qui y sont proposées.

VISITES GUIDÉES ET EXPOSES

Depuis 2010, des «guides Harzhorn» certifiés conduisent les visiteurs à travers un vaste espace boisé où ont eu lieu les découvertes. A cet endroit, des guides spécialistes en la matière, renseignent les visiteurs sur la découverte du champ de bataille et sur les fouilles archéologiques et les recherches, font revivre à travers leurs descriptions le contexte historique de l'époque, décrivent le déroulement reconstitué de la bataille et permettent aux visiteurs d'avoir un aperçu des répliques authentiques de certains vestiges.

Des exposés, ateliers, et autres, consacrés à la bataille romaine du Harzhorn et au contexte historique de l'époque, ont lieu sur place dans le pavillon d'information.

Des visites guidées et des visites prévues pour les groupes ont lieu régulièrement toute l'année.

La durée de la visite est d'environ 2 heures.

Les visites se font à partir d'un certain nombre de participants.



Inscription/contact/informations:

Bureau du tourisme Bad Gandersheim
Stiftsfreiheit 12
37581 Bad Gandersheim
Tél.: (05382) 73-700
Fax: (05382) 73-770
E-Mail: tourist@bad-gandersheim.de

AUTRES ACTIVITES PROPOSEES

Visites à thèmes

Les guides abordent les thèmes choisis se rapportant aux événements qui ont eu lieu au lieu-dit Harzhorn. Les conditions de vie dans l'armée romaine et les tribus germaniques, les sources antiques qui ont permis d'écrire l'histoire et/ou le contexte culturel, social et politique de l'époque, constituent les points forts des visites guidées.

Ateliers pour enfants et adultes

Les ateliers invitent les participants à se joindre aux activités et à faire des recherches en commun.

Différents thèmes autour de différentes questions sont proposés. A quoi par exemple ressemblait la vie d'un légionnaire dans un camp romain? Quel rôle jouait la femme dans les sociétés romaine et germanique? Quels étaient les jeux de l'époque? Il est également possible de s'inscrire aux activités concernant l'artisanat et le commerce ou la vie scolaire dans le quotidien des Romains.

Activités proposées aux scolaires

Leur faire revivre la bataille du Harzhorn en 235/236 après Jésus-Christ! A travers les visites guidées accompagnées d'exposés, les événements ayant trait au déroulement du conflit guerrier ainsi que le contexte culturel et historique sont retracés et adaptés aux programmes scolaires (en suivant le curriculum).

Les activités sont conçues en fonction de l'âge des participants et des centres d'intérêt.

Inscription/contact/informations:

Irene Söffker, 0171 - 1423739, E-Mail: soeffkergan@t-online.de

Autres activités proposées et informations sur notre site www.roemerschlachtamharzhorn.de